

EU-Baumusterprüfbescheinigung

gemäß Modul B Ziffer 6.1 der PSA VO (EU) 2016/425

(1) **EU type-examination certificate**

according to Module B Paragraph 6.1 of PPE Regulation (EU) 2016/425

- (2) Verordnung des Europäischen Parlaments und Rates vom 09. März 2016 über persönliche Schutzausrüstungen (PSA) - Verordnung (EU) 2016/425 *Regulation of the European Parliament and of the Council of 9 March 2016 relating to personal protective equipment (PPE) - Regulation (EU) 2016/425*

- (3) Nr. der EU-Baumusterprüfbescheinigung: *No. of EU-Type Examination Certificate:*

10940 A/23/15 PSA

- (4) Produkt: *Product:*

**Atemschutzgeräte - Behältergeräte mit Druckluft
(Pressluftatmer) mit Vollmaske, Baureihe**

Respiratory protective devices - Self-contained open-circuit compressed air breathing apparatus with full face mask, series

AirMaXX BUND

- (5) Hersteller: *Manufacturer:*

MSA Europe GmbH

- (6) Anschrift: *Address:*

Schlüsselstrasse 12, 8645 Rapperswil-Jona, Switzerland

- (7) Risikokategorie: *Risk categorisation:*

III

- (8) Die Bauart dieser persönlichen Schutzausrüstung sowie die verschiedenen zulässigen Ausführungen sind in der Anlage zu dieser Baumusterprüfbescheinigung festgelegt. *The design and construction of this personal protective equipment and any acceptable variation thereto are specified in the appendix to this EU type-examination certificate.*

- (9) Die Zertifizierungsstelle der DEKRA Testing and Certification GmbH, benannte Stelle Nr. 0158 gemäß Kapitel V der Verordnung (EU) 2016/425 vom 09. März 2016, bescheinigt, dass diese persönliche Schutzausrüstung die grundlegenden Anforderungen für Gesundheitsschutz und Sicherheit gemäß Anhang II (Modul B) der Verordnung erfüllt. Die Ergebnisse der Baumusterprüfung sind in den im Anhang genannten Berichten niedergelegt. Weitere eventuell zutreffende Rechtsvorschriften der Union die auf diese persönliche Schutzausrüstung zutreffen, wurden in dieser Baumusterprüfbescheinigung nicht berücksichtigt. *The certification body of DEKRA Testing and Certification GmbH, Notified Body No. 0158 according to Chapter V of Regulation (EU) 2016/425 of 9 March 2016, certifies that this personal protective equipment has been found to comply with the essential Health and Safety Requirements given in Annex II to the Regulation. The results from the type examination are recorded in the reports mentioned in the appendix. Other possibly applicable Union legislations applicable to the specified personal protective equipment have not been taken into account in this EU-type examination certificate.*

- (10) Die grundlegenden Gesundheitsschutz- und Sicherheitsanforderungen werden erfüllt unter Berücksichtigung von

The essential Health and Safety Requirements are assured in consideration of

EN 137:2006, EN 136:1998

- (11) Diese EU-Baumusterprüfbescheinigung bezieht sich nur auf die Konzeption und die Baumusterprüfung der beschriebenen persönlichen Schutzausrüstung in Übereinstimmung mit der Verordnung (EU) 2016/425.
Für persönliche Schutzausrüstungen der Kategorie III darf diese EU-Baumusterprüfbescheinigung nur in Verbindung mit einem der Konformitätsbewertungsverfahren gemäß Artikel 19 Buchstabe c verwendet werden.

This EU type-examination certificate relates only to the design, examination and tests of the specified personal protective equipment in accordance to Regulation (EU) 2016/425. For category III personal protective equipment, this EU type-examination certificate may only be used in conjunction with one of the conformity assessment procedures referred to Article 19 (c).

- (12) Der Hersteller ist verpflichtet, beim Anbringen der CE-Kennzeichnung - gemäß Artikel 16 und 17 der Verordnung (EU) 2016/425 - an dem mit dem Baumuster übereinstimmenden Produkten der Kategorie III der CE-Kennzeichnung die Kennnummer der notifizierten Stelle, welche das Konformitätsbewertungsverfahren nach Modul C2 oder D der persönlichen Schutzausrüstung durchführt, hinzuzufügen.
Weiterhin ist der Hersteller verpflichtet, eine entsprechende EU-Konformitätserklärung – gemäß Artikel 15 der Verordnung (EU) 2016/425 - auszustellen und der persönlichen Schutzausrüstung beizufügen oder er gibt in der Anleitung und den Hinweisen nach Anhang II Nummer 1.4 die Internet-Adresse an, unter der auf die EU-Konformitätserklärung zugegriffen werden kann.

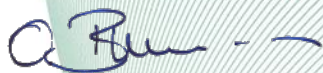
When applying the CE Marking according to Article 16 and 17 of Regulation (EU) 2016/425 to the products that conform to the types examined, the client is obliged to add the identification number of the Notified Body engaged in the conformity assessment according to Module C2 or D. Furthermore, the manufacturer is obliged to issue an EU declaration of conformity in accordance with Article 15 of Regulation (EU) 2016/425 and to enclose it with the personal protective equipment, or to indicate the Internet address in the manual and in the instructions in Annex II, point 1.4., at which the EU declaration of conformity can be accessed.

- (13) Diese EU-Baumusterprüfbescheinigung ist gültig bis

This EU-Type Examination Certificate is valid until

11.07.2028

DEKRA Testing and Certification GmbH
Bochum, 12.07.2023



Geschäftsführer

Managing Director

Anhang

zur

(14) EU-Baumusterprüfbescheinigung

10940 A/23/15 PSA

für die Firma

MSA Europe GmbH

Schlüsselstrasse 12, 8645 Rapperswil-Jona, Switzerland

(15) 15.1 Gegenstand und Typ

**Atemschutzgeräte - Behältergeräte mit Druckluft
(Pressluftatmer) mit Vollmaske, Baureihe**

AirMaXX BUND

15.2 Beschreibung

Siehe 15.1

15.3 Kenngrößen

EN 137:2006: Typ 2,
EN 136:1998: CL3+

(16) Besondere Bedingungen für die sichere Anwendung

keine

(17) Bericht

10940E/23/00 PSA vom dated of 11.07.2023

(18) Dieser Anhang besteht aus den Anlagen

Anlage A Grundmodelle
Anlage B Atemanschlüsse
Anlage C Lungenautomaten
Anlage D Druckluftversorgung

Die in den vorstehenden Anlagen aufgeführten Baugruppen sind kombinierbar.

DEKRA Testing and Certification GmbH
Bochum, 12.07.2023

Appendix

to

EU-Type Examination Certificate

15.1 Subject and type

**Respiratory protective devices - Self-contained open-circuit
compressed air breathing apparatus with full face mask, series**

15.2 Description

See 15.1

15.3 Parameters

EN 137:2006: Type 2,
EN 136:1998: CL3+

Special conditions for safe use

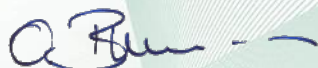
none

Report

This appendix consists of the following annexes

Annex A Basic models
Annex B Face pieces
Annex C Lung demand valves
Annex D Compressed air supply

The components listed in the aforementioned annexes can be combined.



Geschäftsführer Managing Director

Anlage A

Grundmodelle

zur
EU-Baumusterprüfbescheinigung

Annex A

Basic models

to
EU-Type Examination Certificate

10940 A/23/15 PSA

für die Firma

for the company

**MSA Europe GmbH
Schlüsselstrasse 12, 8645 Rapperswil-Jona, Switzerland**

A1 AirMaXX Classic-S-ICU-S BUND (10182500-BUND)

A2 AirMaXX-S mit CM -BW (10217062)

A3 AirMaXX-S mit CM TETRA -BW (10220719)

DEKRA Testing and Certification GmbH
Bochum, 12.07.2023

A handwritten signature in blue ink, appearing to be "A. B.", is written over a horizontal line.

Geschäftsführer

Managing Director

Anlage B

Atemanschlüsse

zur
EU-Baumusterprüfbescheinigung

Annex B

Face pieces

to
EU-Type Examination Certificate

10940 A/23/15 PSA

für die Firma

for the company

MSA Europe GmbH
Schlüsselstrasse 12, 8645 Rapperswil-Jona, Switzerland

B1 Vollmaske Normaldruck *Full face mask negative pressure*

B1.1 ABC-Vollmaske M2000 (grün) Größe S *NBC full face mask (green) size S (10094069)**

B1.2 ABC-Vollmaske M2000 (grün) Größe M *NBC full face mask (green) size M (10094067)**

B1.3 ABC-Vollmaske M2000 (grün) Größe L *NBC full face mask (green) size L (10094068)**

*Geprüft nach *tested according to* BS8468-1:2006

B2 Vollmaske Überdruck *Full face mask positive pressure*

B2.1 Vollmaske Ultra Elite PF Transponder BUND Größe S
Full face mask Ultra Elite PF Transponder size S (10087787)

B2.2 Vollmaske Ultra Elite PF Transponder BUND Größe M
Full face mask Ultra Elite PF Transponder BUND size M (10087788)

B2.3 Vollmaske Ultra Elite PF Transponder BUND Größe L
Full face mask Ultra Elite PF Transponder BUND size L (10087789)

B2.4 Vollmaske Baureihe G1 (nur Anschluss M45x3)
Full face mask series G1 (only connection M45x3) (ATO-G1-FP)

B3 Zubehör für Vollmaske Überdruck *Accessories for full face mask positive pressure*

B3.1 alphaHUD BUND (10087967)
(nur verwendbar mit B2.1, B2.2 und B2.3 only usable with B2.1, B2.2 and B2.3)

B3.2 Distanz Ring Spacer ring (D2056041)
(nur verwendbar mit B2.1, B2.2 und B2.3 only usable with B2.1, B2.2 and B2.3)

DEKRA Testing and Certification GmbH
Bochum, 12.07.2023



Geschäftsführer *Managing Director*

Seite / Page 1 / 1 Anlage B vom / Annex B of 12.07.2023 - Jobnummer 343 084 100 - 10940 A/23/15 PSA (12.07.2023)
Diese EU-Baumusterprüfbescheinigung darf nur vollständig und unverändert weiterverbreitet werden.
This EU type-examination certificate may only be published in its entirety and without any change.

DEKRA Testing and Certification GmbH, Handwerkstraße 15, 70565 Stuttgart
Zertifizierungsstelle: Dinnendahlstraße 9, 44809 Bochum,
Telefon +49.234.3696-400, Fax +49.234.3696-401, DTC-Certification-body@dekra.com

Anlage C

Annex C

Lungenautomaten

Lung demand valves

zur
EU-Baumusterprüfbescheinigung

to
EU-Type Examination Certificate

10940 A/23/15 PSA

für die Firma

for the company

**MSA Europe GmbH
Schlüsselstrasse 12, 8645 Rapperswil-Jona, Switzerland**

C1 Lungenautomat Normaldruck *Lung demand valve negative pressure*

C1.1 Lungenautomat *Lung demand valve* AutoMaXX N Bund CBRN (10087970 / 10128647)*

C1.2 Lungenautomat *Lung demand valve* AutoMaXX N Bund (10087970)

*Geprüft nach *tested according to* BS8468-1:2006

C2 Lungenautomat Überdruck *Lung demand valve positive pressure*

C2.1 Lungenautomat *Lung demand valve* AutoMaXX AE Bund (10087965)

DEKRA Testing and Certification GmbH
Bochum, 12.07.2023



Geschäftsführer *Managing Director*

Anlage D

Druckluftversorgung

zur
EU-Baumusterprüfbescheinigung

Annex D

Compressed Air supply

to
EU-Type Examination Certificate

10940 A/23/15 PSA

für die Firma

for the company

MSA Europe GmbH
Schlüsselstrasse 12, 8645 Rapperswil-Jona, Switzerland

D1 Druckluftflaschen *Compressed air cylinders*

D1.1 Druckluftflasche *Compressed air cylinder* Luxfer L29C 3,0L, 300 bar (10093364)*

D1.2 Druckluftflasche *Compressed air cylinder* Luxfer L47X 4,7L, 300 bar (10087345)*

D1.3 Druckluftflasche *Compressed air cylinder* Luxfer L65N 6,8L, 300 bar (10087484)*

*Geprüft nach *tested according to* BS8468-1:2006

D2 Druckluftflaschenventile *Compressed air cylinder valves*

D2.1 Druckluftflaschenventil *Compressed air cylinder valve*
Ceodeux Serie C311 300bar (10087483)

D2.2 Druckluftflaschenventil *Compressed air cylinder valve*
VTI K632-32.0 300bar (10011010)*

*Geprüft nach *tested according to* BS8468-1:2006

D3 Zubehör für Druckluftflaschen *Accessories for compressed air cylinders*

D3.1 Flaschenschutzhülle 4,7 L (blau-schwarz)
Cylinder protection cover 4,7 L (blue-black) (10087347)

D3.2 Flaschenschutzhülle 6,8 L (schwarz)
Cylinder protection cover 6,8 L (black) (10093366)*

D3.3 Flaschenschutzhülle 6,8 L (reflektierend)
Cylinder protection cover 6,8 L (reflective) (10087348)

D3.4 Flaschenschutzhülle 3,0 L (reflektierend)
Cylinder protection cover 3,0 L (reflective) (10093365)

*Geprüft nach *tested according to* BS8468-1:2006

D4 Zubehör für Druckluftversorgung *Accessories for compressed air supply*

D4.1 T-Stück 136/300 bar für zwei Druckluftflaschen 4,7 L
T-piece 136/300 bar for two compressed air cylinders 4,7L (10056606)

D4.2 T-Stück 156/300 bar für zwei Druckluftflaschen 6,8 L
*T-piece 156/300 bar for two compressed air cylinders 6,8L (D4075818)**

*Geprüft nach *tested according to* BS8468-1:2006

DEKRA Testing and Certification GmbH
 Bochum, 12.07.2023



Geschäftsführer *Managing Director*